

# GEBRUIKSAANWIJZING INSTRUCTIONS FOR USE

## ➤➤➤ KOELKAST REFRIGERATOR

KKD7178

# INHOUDSOPGAVE

---

## *Uw koelkast*

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| Inleiding                             | 4 |
| Link naar de EPREL-database van de EU | 4 |

## *Veiligheidsvoorschriften* 5

## *Installeren en aansluiten*

|  |    |
|--|----|
| De keuze van de ruimte                                     | 11 |
| Toestel aansluiten   | 12 |
| Draairichting deur wijzigen / toestel inbouwen in een kast | 12 |

## *Voor het eerste gebruik*

|   |    |
|---|----|
| Voordat u het toestel de eerste keer gebruikt | 13 |
| Advies om energie te besparen                 | 13 |

## *Toestelbeschrijving*

|                  |    |
|------------------|----|
| Toestel          | 14 |
| Bedieningspaneel | 15 |

## *Bediening van het toestel*

|   |    |
|---|----|
| Het toestel inschakelen                                 | 16 |
| Instellen van de temperatuur                            | 16 |
| Intensief koelen  | 16 |
| ECO-functie   | 17 |
| Het toestel uitschakelen (stand-by) en weer inschakelen | 17 |
| Alarm bij open deur                                     | 18 |
| Alarm bij te hoge temperatuur                           | 18 |

## Voedsel bewaren

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Aanbevolen indeling                 | 19 |
| Voorkom het bederven van voedsel    | 19 |
| Vers voedsel bewaren in de koelkast | 20 |

## Onderhoud

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Het toestel ontdoeien | 21 |
| Het toestel reinigen  | 21 |

## Storingen

|               |    |
|---------------|----|
| Storingstabel | 22 |
|---------------|----|

## Milieuaspecten

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Verpakking en toestel afdanken | 25 |
|--------------------------------|----|

### Gebruikte pictogrammen



Belangrijk om te weten



Tip



Waarschuwing; Brandgevaar / ontvlambare materialen

## *Inleiding*

---

Gefeliciteerd met uw keuze voor deze koelkast van Etna. In het ontwerp van dit product heeft eenvoudige bediening en optimale gebruiksvriendelijkheid centraal gestaan.

In deze handleiding leest u hoe u dit toestel het best kunt gebruiken. Naast informatie over de bediening, vindt u hier ook achtergrondinformatie die u tijdens het gebruik van het toestel van pas kan komen.



**Lees eerst de veiligheidsvoorschriften voordat u het toestel gebruikt!**

**Lees deze handleiding door voordat u het toestel in gebruik neemt, en berg de handleiding daarna veilig op voor toekomstig gebruik.**

Een deel van de installatie-instructies wordt afzonderlijk meegeleverd.

Op onze website kunt u de meest recente versie van de gebruiksaanwijzing vinden.

## *Link naar de EPREL-database van de EU*

De QR-code op het energielabel dat bij het apparaat wordt geleverd, biedt een weblink naar de registratie van dit apparaat in de EPREL-database van de EU. Bewaar het energielabel samen met de gebruikershandleiding en alle andere documenten die bij dit apparaat zijn geleverd ter referentie.

Het is mogelijk om informatie over de prestaties van het product te vinden in de EU EPREL-database met behulp van de link <https://eprel.ec.europa.eu> en de modelnaam en het productnummer op het typeplaatje van het apparaat.

Kijk voor meer informatie over het energielabel op [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).

Lees zorgvuldig de meegeleverde instructies voor installatie en gebruik van het apparaat. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor letsel en schade veroorzaakt door een foutieve installatie. Bewaar de instructies van het apparaat voor toekomstig gebruik.

### *Veiligheid van kinderen en kwetsbare mensen*

- Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met een lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperking of personen met te weinig kennis en ervaring, tenzij iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht houdt of hun instructies heeft gegeven over het gebruik van het apparaat.
- Houd toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd zonder toezicht.
- Houd alle verpakkingsmaterialen uit de buurt van kinderen.

### **Alleen voor Europese markten**

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder, mensen met een lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperking of mensen die weinig ervaring met en kennis van het apparaat hebben, mits zij onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd hoe zij het apparaat veilig moeten gebruiken en zij de mogelijke gevaren begrijpen.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd als er geen toezicht is.
- Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen producten in toestellen met een koelfunctie leggen en ook eruit halen.

### Algemene veiligheid

- De lamp in dit huishoudelijke apparaat is uitsluitend bedoeld voor verlichting van dit apparaat. De lamp is niet geschikt voor de verlichting van een huishoudelijke ruimte.
- **WAARSCHUWING!** Dit apparaat is bestemd voor huishoudelijk of daarmee vergelijkbaar gebruik, zoals:
  - in personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
  - voor gasten in gastboerderijen, hotels, motels en andere overnachtingsgelegenheden;
  - in bed & breakfast-achtige omgevingen;
  - voor catering en vergelijkbare niet-zakelijke doeleinden.
- **WAARSCHUWING!** Houd de ventilatieopeningen altijd vrij van obstructies; dit geldt zowel voor vrijstaande als ingebouwde modellen.
- **WAARSCHUWING!** Gebruik geen mechanische of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, behalve die middelen die door de fabrikant zijn aanbevolen.
- **WAARSCHUWING!** Let op dat u het koelcircuit niet beschadigt.
- **WAARSCHUWING!** Gebruik geen elektrische apparaten in de koelkast, tenzij deze door de fabrikant worden aanbevolen.
- **WAARSCHUWING!** Gebruik geen waterstralen of stoom om het apparaat te reinigen.
- **WAARSCHUWING!** Maak het apparaat schoon met een vochtige, zachte doek. Gebruik alleen neutrale schoonmaakmiddelen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen.
- **WAARSCHUWING!** Bewaar geen explosieve substanties zoals spuitbussen met drijfgas in dit apparaat.
- **WAARSCHUWING!** Als het netsnoer beschadigd is, moet het vervangen worden door de fabrikant, een servicemedewerker of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaarlijke situaties te voorkomen.

### *Installatie*

---

- **WAARSCHUWING!** Dit apparaat mag uitsluitend door een erkende monteur worden geïnstalleerd.
- Verwijder alle verpakkingsmaterialen.
- Controleer het apparaat op transportschade. Sluit het apparaat niet aan als het beschadigd is.
- Volg altijd de installatie-instructies in de bijgeleverde installatiehandleiding.
- Wees voorzichtig met het verplaatsen van het apparaat, het is zwaar. Draag altijd veiligheidshandschoenen.
- Zorg ervoor dat rond het apparaat lucht kan circuleren.
- Wacht ten minste 4 uur alvorens het apparaat aan de netstroom aan te sluiten. Hierdoor kan de olie terug in de compressor stromen.
- Installeer het apparaat niet in de nabijheid van radiators, fornuizen, ovens of kookplaten.
- Installeer het apparaat niet op een plaats met direct zonlicht.
- Gebruik dit apparaat niet in gebieden die te vochtig of te koud zijn, zoals bijgebouwen, garages of kelders.
- Til de voorkant van het apparaat op als u hem wilt verplaatsen, om krassen op de vloer te voorkomen.
- **WAARSCHUWING!** Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het netsnoer niet bekneld of beschadigd raakt.

### *Elektrische aansluiting*

---

- **WAARSCHUWING!** Gevaar voor brand en elektrische schokken.
- Dit apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact.
- Alle elektrische aansluitingen moeten door een gediplomeerd elektromonteur worden gemaakt.

- Controleer of de elektrische informatie op het typeplaatje overeenkomt met de stroomvoorziening. Zo niet, neem dan contact op met een elektromonteur.
- Gebruik altijd een correct geïnstalleerd, schokbestendig stopcontact.
- Gebruik niet meerdere stekkers of verlengsnoeren.
- Zorg dat u de elektrische onderdelen (hoofdstekker, kabel, compressor) niet beschadigt. Neem contact met de Servicedienst of een elektrotechnicus om de elektrische onderdelen te wijzigen.
- De stroomkabel moet lager blijven dan het niveau van de stopcontact.
- Steek de stekker pas in het stopcontact als de installatie is voltooid. Zorg ervoor dat het netsnoer na installatie bereikbaar is.
- Pak altijd de stekker vast als u de kabel uit het stopcontact wilt halen. Trek nooit aan de voedingskabel.
- **WAARSCHUWING!** Plaats geen meervoudige stekkerdozen of draagbare voedingen aan de achterkant van het apparaat.
- Als een vast opgesteld apparaat niet is voorzien van een netsnoer en een stekker, of van een andere manier om de verbinding met het elektriciteitsnet te verbreken, waarbij er sprake is van een contactverbreking in alle polen die volledige contactverbreking biedt in situaties die onder overspanningscategorie III vallen, moet er in het vaste bedrading van het elektriciteitsnet naar het apparaat een schakelaar worden aangebracht volgens de geldende richtlijnen. Dit is ook van toepassing op apparaten met een netsnoer en stekker waarbij de stekker niet toegankelijk is na installatie van het apparaat. Door het toepassen van een meerpolige schakelaar met een contactafstand van ten minste 3 mm in de vaste bedrading van het elektriciteitsnet naar het apparaat wordt aan deze eis voldaan.



### *Gebruik*

---

- **WAARSCHUWING!** Gevaar voor letsel, brandwonden, elektrische schokken of brand.
- De specificatie van het apparaat mag niet worden veranderd.
- Plaats geen elektrische apparaten (bijv. ijsmachines) in het apparaat tenzij uitdrukkelijk geschikt verklaard door de fabrikant.
- Zorg ervoor dat u het koelcircuit niet beschadigt. Het bevat isobutaan (R600a), aardgas met een hoge ecologische compatibiliteit. Dit gas is ontvlambaar.
- Als er schade aan het koelcircuit optreedt, zorg er dan voor dat er zich geen vlammen en andere ontstekingsbronnen in de kamer bevinden. Ventileer de kamer goed.
- Zet geen hete items op de kunststofonderdelen van het apparaat.
- Bewaar geen ontvlambare gassen en vloeistoffen in het apparaat.
- Plaats geen ontvlambare producten of items die vochtig zijn door ontvlambare producten in, bij of op het apparaat.
- Raak de compressor of condensator niet aan. Ze zijn heet.

### *Onderhoud en reiniging*

---

- **WAARSCHUWING!** Gevaar voor letsel of schade aan het apparaat.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.
- Het koelcircuit van dit apparaat bevat koolwaterstoffen. Enkel bevoegde personen mogen de eenheid onderhouden en herladen.
- Controleer regelmatig de afvoer van het apparaat en reinig het indien nodig. Indien de afvoer verstopt is, zal er water op de bodem van het apparaat liggen.

### Verwijdering

- **WAARSCHUWING!** Gevaar voor letsel of verstikking.
- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Snij het netsnoer van het apparaat af en gooi dit weg.
- Verwijder de deur om te voorkomen dat kinderen en huisdieren opgesloten raken in het apparaat.
- Het koelcircuit en de isolatiematerialen van dit apparaat zijn ozonvriendelijk.
- Het isolatieschuim bevat ontvlambare gassen. Neem contact met uw plaatselijke overheid voor informatie m.b.t. correcte afvalverwerking van het apparaat.
- Veroorzaak geen schade aan het deel van de koeleenheid dat zich naast de warmtewisselaar bevindt.

# INSTALLEREN EN AANSLUITEN

## De keuze van de ruimte

- Plaats het toestel niet in de buurt van warmtebronnen, bijvoorbeeld een gasfornuis, verwarming, boiler enz. en stel het niet bloot aan directe zonnestraling.
- Plaats het toestel in een droge en regelmatig geventileerde ruimte. De toegestane temperatuur van de omgeving voor de juiste werking van het toestel is afhankelijk van de uitvoering (klasse) van het toestel, die op het typeplaatje van het toestel vermeld is.

| Beschrijving        | Klasse | Omgevingstemperatuur °C | Relatieve vochtigheid |
|---------------------|--------|-------------------------|-----------------------|
| Uitgebreid gematigd | SN     | +10 tot +32             | ≤ 75%                 |
| Gematigd            | N      | +16 tot +32             |                       |
| Subtropisch         | ST     | +16 tot +38             |                       |
| Tropisch            | T      | +16 tot +43             |                       |



Plaats het toestel niet in een ruimte waar de temperatuur kan dalen tot onder de laagst toegestane omgevingstemperatuur, want dit kan een onjuiste werking veroorzaken!



Plaats het toestel niet in een ruimte waar de temperatuur kan dalen tot onder 5 °C, want dit kan een storing veroorzaken!



Het toestel is niet geschikt voor buitengebruik en het mag niet bloot worden gesteld aan regen.



Plaats het toestel in een ruimte die groot genoeg is. Er moet ten minste 1 m<sup>3</sup> ruimte per 8 gram koelmiddel zijn. De hoeveelheid koelmiddel is aangegeven op het typeplaatje aan de binnenzijde van het toestel.

- Het toestel moet tenminste 5 cm van het elektrisch of gasfornuis respectievelijk 30 cm van de verwarming of kachel worden geïnstalleerd. Bij kleinere afstanden moet er een isolatieplaat worden gebruikt.
- De afstand tot de muur, achter en aan de zijkanten van de kast, moet ongeveer 5 cm te bedragen. Een keukenkastje boven het toestel moet aan de achterzijde een ruimte van tenminste 5 cm hebben. Daardoor wordt een voldoende koeling van de condensor gewaarborgd.
- Na installatie moet de stekker toegankelijk zijn!
- Voor goede luchtcirculatie moet aan de onderkant van de keukeneenheid voor inbouw van het geïntegreerde toestel ten minste 200 cm<sup>2</sup> vrije ruimte zijn.
- De luchtuitlaat van het toestel bevindt zich bovenaan aan het toestel; voorkom blokkering van de luchtstroom. Door blokkering kan het toestel beschadigd raken.

## INSTALLEREN EN AANSLUITEN



### **Waarschuwing:**

Bij installatie van inbouwapparatuur naast elkaar in een kast of ombouw, moet vooraf een accessoire ter voorkoming van condensatie worden geïnstalleerd. **Om veiligheidsredenen mag deze installatie alleen door een erkende installateur worden gedaan!**

### Toestel aansluiten

- Sluit het toestel met het netsnoer aan op het elektriciteitsnet. Het stopcontact moet geaard zijn. De nominale spanning en de frequentie van het toestel vindt u op het typeplaatje/label met basisinformatie op het toestel.
- Het toestel moet in overeenstemming met de geldende normen en regels op het elektriciteitsnet worden aangesloten en geaard. Het toestel is bestand tegen kortstondige afwijkingen in de nominale spanning, echter niet meer dan +/- 6%.



Wanneer u het toestel langere tijd niet gebruikt, schakelt u het uit met de daarvoor bestemde toets en koppelt u het los van de stroomvoorziening. Maak het toestel leeg, ontdooi het, maak het schoon en laat de deur op een kier staan.



### **Gevaar van bevriezing**

Steek bevroren voedsel nooit in uw mond en voorkom aanraking van bevroren voedsel, omdat dit bevriezing kan veroorzaken.



Open het vriescompartiment niet als er een fout is opgetreden of de stroomvoorziening is uitgevallen, tenzij het toestel langer buiten werking is dan de uren die staan aangegeven op het typeplaatje (temperatuurstijgingstijd). Na die periode moet u het ingevroren voedsel gebruiken of zorgen voor voldoende koeling (in een vervangend toestel).

### Draairichting deur wijzigen / toestel inbouwen in een kast

Het proces voor aanpassing van de draairichting van de deur en inbouw van het toestel wordt beschreven in een afzonderlijk installatievoorschrift.

## ***Voordat u het toestel de eerste keer gebruikt***

Sluit het toestel pas aan op het elektriciteitsnet nadat u de aanwijzingen over een correct en veilig gebruik van het toestel zorgvuldig hebt doorgelezen. De aanwijzingen zijn van toepassing op verschillende types en modellen; dat betekent dat de gebruiksaanwijzing instellingen of onderdelen kan bevatten die niet beschikbaar zijn op uw toestel. We raden u aan om deze instructies te bewaren voor toekomstig gebruik en deze bij het toestel te voegen wanneer dit in de toekomst wordt verkocht.

Controleer het toestel op beschadigingen of onregelmatigheden. Wanneer het toestel beschadigd is, stelt u de winkel waar u het toestel hebt gekocht hiervan op de hoogte.

Laat het toestel minimaal 4 uur in verticale positie stilstaan, voordat u het toestel op het elektriciteitsnet aansluit. Dit verkleint de kans op storingen als gevolg van de invloed van het transport op het koelsysteem.

Voordat u het toestel voor de eerste keer gaat gebruiken, moeten de binnenzijde en alle accessoires schoongemaakt worden met lauw water met een neutraal reinigingsmiddel. Neem na het reinigen de delen af met schoon water en droog ze zorgvuldig.

Als u het toestel voor de eerste keer gaat gebruiken, plaats dan geen voedsel in het toestel voordat de temperatuur tot de gekozen instelling is gedaald.

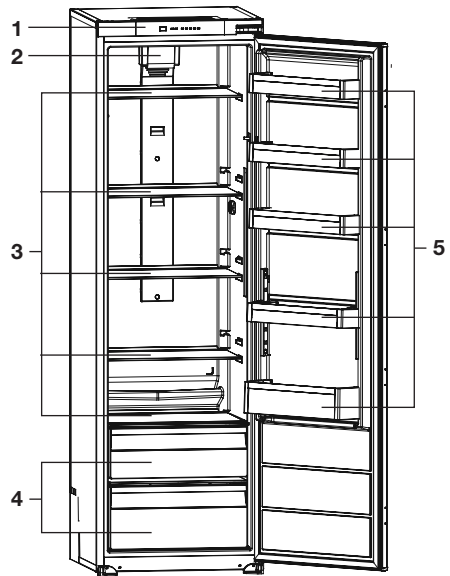
## ***Advies om energie te besparen***

- Installeer het toestel zoals in de gebruiksaanwijzing aangegeven.
- Open de deur niet vaker dan noodzakelijk.
- Houd de ventilatieluchtopeningen altijd vrij.
- Wanneer het deurrubber is beschadigd of niet meer volledig afsluit, moet deze zo snel mogelijk worden vervangen.
- Bewaar voedsel in goed sluitende bakjes of een geschikte verpakking.
- Laat voedsel afkoelen tot kamertemperatuur voordat u het in het toestel plaatst.
- Ontdooi voedsel in het koelcompartiment.
- Zorg voor een gelijkmatige verdeling van de plateaus in het koelcompartiment. Plaats het voedsel zo dat de lucht vrij door de binnenkant van het toestel kan circuleren (houd u aan de aanbevolen plaatsing van voedsel in de instructies).
- Als het toestel is voorzien van een ventilator, zorg er dan voor dat de openingen niet geblokkeerd raken.
- Hoe lager de temperatuur wordt ingesteld, hoe hoger het energieverbruik zal zijn.

# TOESTELBESCHRIJVING

## Toestel

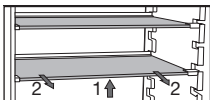
1. Bedieningspaneel
2. MultiFlow
3. Glazen draagplateaus
4. Groenteladen
5. Deurvakken
  - Het onderste deurvak is geschikt voor flessen.



## MultiFlow

Dit systeem zorgt voor een optimale verdeling van de lucht, waardoor de temperatuur binnen het gehele koelcompartiment constant blijft. De openingen rondom de ventilator mogen niet geblokkeerd worden.

## Glazen draagplateaus

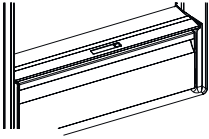


De draagplateaus zijn gemaakt van veiligheidsglas. Wanneer u het plateau uit de koelkast wilt verwijderen, tilt u deze eerst aan de voorzijde op (1). Houd de achterzijde vast en trek het plateau geheel uit het toestel (2).

# TOESTELBESCHRIJVING

## Lade met handmatige vochtregeling

De bovenste lade van het koelcompartiment heeft een geïntegreerde vochtregelaar waarmee u de luchtvochtigheid kunt regelen. Zo wordt voorkomen dat het voedsel uitdroogt.



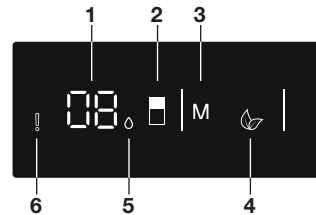
- Schuif naar rechts: ventilatieopening sluiten voor een hogere luchtvochtigheid in de lade.
- Schuif naar links: ventilatieopening openen voor een lagere luchtvochtigheid in de lade.



Wanneer zich waterdruppels op het glazen draagplateau vormen, opent u de ventilatieopening en veegt u het plateau af.

## Bedieningspaneel

1. Weergave van de ingestelde temperatuur
2. Functietoets
3. ECO-toets
4. Indicator voor de ECO-functie
5. Indicator voor 'Intensief koelen'
6. Storingsindicator



# BEDIENING VAN HET TOESTEL

## Het toestel inschakelen

1. Steek de stekker in het stopcontact.
  - De temperatuur wordt ingesteld op 4 °C.



Let op; elke keer als het toestel opnieuw wordt ingeschakeld, duurt het een tijdje totdat de juiste temperatuur wordt bereikt. Zolang de temperatuur nog niet bereikt is (en dus te hoog is), knippert de storingsindicator.

## Instellen van de temperatuur

1. Druk (meerdere keren) op de functietoets om een temperatuur te kiezen.
  - De temperatuur van de koelkast zal in de onderstaande volgorde worden ingesteld:

2°C → 4°C → 5°C → 6°C → 8°C → Intensief koelen

- De temperatuur knippert drie keer en er klinkt een geluidssignaal; de ingestelde temperatuur is bevestigd en stopt met knipperen.



De aanbevolen temperatuur is 4 °C voor het koelcompartiment.

## Intensief koelen

Dit toestel beschikt over een intensieve koelfunctie. Deze functie zorgt ervoor dat de temperatuur in het koelcompartiment zo snel mogelijk daalt. Dit is ideaal voor de afkoeling van recent in de koelkast geplaatste producten. Gebruik deze instelling wanneer u een grote hoeveelheid voedsel in het toestel legt.

### **De functie voor intensief koelen inschakelen**

1. Druk (meerdere keren) op de functietoets totdat de bijbehorende indicator gaat branden.
  - De bijbehorende indicator knippert drie keer en er klinkt een geluidssignaal.
  - De functie voor intensief koelen is ingeschakeld.

### **De functie voor intensief koelen uitschakelen**

1. Druk (meerdere keren) op de functietoets totdat de bijbehorende indicator uit gaat.
  - De functie voor intensief koelen is uitgeschakeld.



## BEDIENING VAN HET TOESTEL



Als de intensieve koelfunctie niet handmatig wordt uitgeschakeld, wordt de functie (na ongeveer zes uur) automatisch uitgeschakeld.

### ECO-functie

Dit toestel beschikt over een ECO-functie. De ECO-functie heeft geen tijdslimiet en blijft actief totdat de functie wordt uitgeschakeld.

#### **De ECO-functie in-/uitschakelen**

1. Druk op de ECO-toets.
  - ▶ De bijbehorende indicator knippert drie keer en er klinkt een geluidssignaal.
  - ▶ In de display verschijnt 'E' en de indicator stopt met knipperen om aan te geven dat de functie is ingeschakeld.
2. Druk weer op de ECO-toets.
  - ▶ De bijbehorende indicator knippert drie keer en er klinkt een geluidssignaal.
  - ▶ In de display verdwijnt 'E' en de indicator gaat uit om aan te geven dat de functie is uitgeschakeld.
  - ▶ De temperatuur keert terug naar de meest recent ingestelde waarde.



Wanneer u de intensieve koelfunctie kiest terwijl de ECO-functie actief is, wordt de ECO-functie onmiddellijk uitgeschakeld.



Wanneer u een andere temperatuur instelt terwijl de ECO-functie actief is, blijft de ECO-functie actief.

### Het toestel uitschakelen (stand-by) en weer inschakelen

1. Stel eerst de temperatuur in op 8 °C.
2. Raak vervolgens tegelijkertijd de functietoets en de ECO-toets aan en houd deze 5 seconden vast.
  - ▶ De verlichting gaat uit en in de display verschijnt 'St' / 'bY'; het toestel is nu uitgeschakeld (stand-by).
3. Schakel het toestel weer in door tegelijkertijd de functietoets en de ECO-toets aan te raken en 5 seconden vast te houden.



Het kan zijn dat de storingsindicator knippert en dat foutcode 'E' / '10' in de display verschijnt omdat de temperatuur in het toestel nog te hoog is. De foutcode verdwijnt als het toestel de juiste temperatuur heeft bereikt.

### Alarm bij open deur

Als de deur langer dan 2 minuten open blijft staan, klinkt er een geluidssignaal.

### Alarm bij te hoge temperatuur

Als de temperatuur in het toestel te hoog is, knippert de storingsindicator en verschijnt 'E' / '10' in de display.

De te hoge temperatuur kan verschillende oorzaken hebben:

- Het toestel is voor de eerste keer ingeschakeld.
- De deur is te lang of te vaak geopend.
- De deur sluit niet goed.
- Er is te veel vers voedsel tegelijk toegevoegd.
- Het toestel is opnieuw ingeschakeld (bijvoorbeeld na een langdurige stroomonderbreking).

De storingsindicator blijft knipperen zolang de temperatuur nog te hoog is.



Let op; als na 24 uur de storingsindicator nog knippert, neem dan contact op met de servicedienst.

## Aanbevolen indeling

### Delen van het koelcompartiment

- Bovenste deel: voedsel in blik, brood, wijn, deegwaren etc.
- Middelste deel: zuivel, kant-en-klaarmaaltijden, toetjes, frisdrank, bier, gekookt voedsel etc.
- Onderste deel: vlees, vleeswaren, delicatessen.
- Groentelade: groenten en vers fruit.



Bewaar snel bedervend voedsel achteraan op een draagplateau of achter in een lade waar de temperatuur het laagst is.



Bewaar fruit (bananen, ananas, papaja, citrusvruchten) en groenten (courgettes, tomaten, aubergines, komkommers, paprika's en aardappelen) die gevoelig zijn voor lage temperaturen niet in de koelkast.

### Delen van de deur

- Bovenste/middelste deurvakken: eieren, boter, kaas, sauzen etc.
- Onderste deurvakken: dranken, blikjes, flessen etc.

## Voorkom het bederven van voedsel

### Volg de onderstaande instructies om het bederven van voedsel te voorkomen:

- Als u de deur gedurende lange tijd opent, kan de temperatuur in de compartimenten van het toestel aanzienlijk stijgen.
- Reinig regelmatig de oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel. Reinig ook regelmatig het afvoergootje.
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakjes in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op ander voedsel.
- Als het toestel met koelfunctie gedurende een lange periode leeg blijft, schakelt u het uit. Ontdooi het toestel, maak het schoon en laat het drogen. Laat de deur open om schimmelvorming in het toestel te voorkomen.

### Vers voedsel bewaren in de koelkast

#### **Belangrijke aanwijzingen bij het bewaren van vers voedsel**

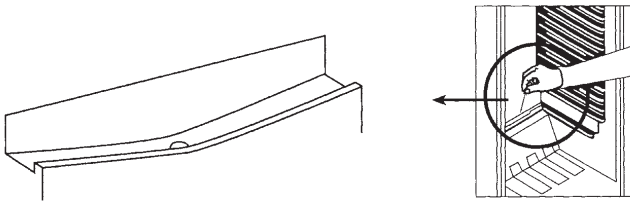
- Om de kwaliteit van het verse voedsel te waarborgen, is het belangrijk dat:
  - het voedsel goed verpakt is;
  - het toestel de juiste temperatuur heeft;
  - het toestel schoon is.
- Let op de houdbaarheidsdatum op de verpakking van het voedsel.
- Plaats voedsel in de koelkast in gesloten bakjes of in een geschikte verpakking. Dit voorkomt besmetting door of verspreiding van geuren en het houdt het voedsel droog.
- Als er zich vochtdruppeltjes vormen op het glaspaneel boven de groentela, opent u het ventilatierooster en droogt u het schap af. Hierdoor zal de luchtvochtigheid afnemen.
- Bewaar geen ontvlambare, instabiele of explosieve materialen in de koelkast.
- Bewaar flessen die al een keer zijn geopend rechtop en sluit ze goed af.
- Sommige organische oplossingen, essentiële oliën in schillen van citroenen en sinaasappelen, boterzuur etc. kunnen plastic oppervlakken bij langdurig contact beschadigen, waardoor het materiaal vroegtijdig verouderd.
- Een onprettige geur is een indicatie dat het toestel onvoldoende schoon wordt gehouden of van bedorven voedsel (zie het hoofdstuk 'Onderhoud').
- Wanneer u langere tijd niet thuis bent, haalt u bederfelijke artikelen uit de koelkast

## Het toestel ontdooien

### **Automatisch ontdooien van het koelcompartiment**

Het koelcompartiment ontdooit van tijd tot tijd geheel automatisch. De aanwezigheid van waterdruppels op de achterwand aan de binnenkant van het koelgedeelte duidt erop dat het apparaat bezig is automatisch te ontdooien. Het dooiwater loopt via het afvoergootje naar een opvangbakje waar het verdampt.

Zorg ervoor dat de dooiwaterafvoer vrij blijft. Met bijvoorbeeld een satéprikker kunt u een verstopte afvoer weer vrij maken.



## Het toestel reinigen



Schakel het toestel uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u het gaat schoonmaken.



Gebruik geen reinigingsmiddelen die schurende bestanddelen bevatten; hierdoor kan het oppervlak beschadigd raken.

- Maak regelmatig de binnenzijde van het toestel schoon met lauw water met eventueel een neutraal reinigingsmiddel of speciale koelkastreiniger. Maak alle oppervlakken schoon met een zachte doek. Neem na het reinigen de delen af met schoon water en droog ze zorgvuldig.
- Plaats geen onderdelen van het toestel in de vaatwasser; hierdoor zouden ze beschadigd kunnen raken.
- Droog het interieur van het toestel. Schakel het apparaat in en zet de thermostaatknop op de laagste temperatuurstand. Na 24 uur kunt u de thermostaat terug op de normale stand zetten.



Wanneer u het toestel langere tijd niet gebruikt, schakelt u het uit met de daarvoor bestemde toets en koppelt u het los van de stroomvoorziening. Maak het toestel leeg, ontdooi het, maak het schoon en laat de deur op een kier staan.

# STORINGEN

## Storingstabel

Wanneer u twijfelt over de goede werking van uw toestel betekent dit niet automatisch dat er een defect is. Controleer in elk geval de volgende punten in onderstaande tabel.

| <b>Probleem</b>  | <b>Mogelijk oorzaak</b>   | <b>Oplossing</b>   |
|--|---|--|
| Het toestel geeft bij het eerste gebruik een lichte geur af. | Nieuw toestel.  | Dit is normaal en verdwijnt wanneer het toestel gaat koelen.   |
| Het apparaat werkt niet; de verlichting is uit.              | Stekker niet in het stopcontact.  | Steek de stekker in het stopcontact.   |
|  | Toestel staat in stand-by. In de display staat 'St' / 'bY'.   | Schakel het apparaat weer in (de stand-by stand uit).  |
| Foutcode E10 + de storingsindicator is aan.                  | Temperatuur foutief ingesteld.  | Stel de temperatuur goed in.   |
|  | Deurrubbers vervuild of beschadigd.   | Reinig de deurrubbers. Neem contact op met de servicedienst als de deurrubbers beschadigd zijn.                      |
|  | Deurrubbers niet correct geplaatst.   | Bij het wijzigen van de draairichting van de deur moet het deurrubber 180° gedraaid worden. Controleer of dit klopt. |
|  | Het toestel is voor de eerste keer ingeschakeld of vanuit stand-by ingeschakeld.                              | Als na 24 uur de storingsindicator nog knippert, neem dan contact op met de servicedienst.                           |
|  | De deur is te lang of te vaak geopend.  |  |
|  | De deur sluit niet goed (vervuiling op de afdichting, de deur zit scheef, de afdichting is beschadigd, etc.). |  |
|  | Te veel vers voedsel tegelijk toegevoegd.   |  |
|  | Het toestel is opnieuw ingeschakeld (bijvoorbeeld na een langdurige stroomonderbreking).                      |  |
| Water loopt uit de koelkast.                                 | Dooiwater afvoer verstopt.  | Maak de dooiwater afvoer vrij (zie 'Het toestel ontdooien').   |

## STORINGEN

| Probleem   | Mogelijk oorzaak  | Oplossing  |
|--|---|--|
| Toestel maakt lawaai.  | Onjuiste plaatsing van levensmiddelen in het koel- of vriescompartiment.  | Plaats levensmiddelen op de juiste wijze in het koel- of vriescompartiment.  |
|  | Er ligt een voorwerp tegen het toestel.   | Verwijder het voorwerp.  |
|  | Voor de koeling van het toestel wordt een koelsysteem gebruikt dat ook een compressor (en bij sommige modellen ook een ventilator) bevat, die geluid maakt. De hoeveelheid geluid is afhankelijk van de installatie, correct gebruik en de leeftijd van het toestel.  |  |
|  | Nadat u het toestel aan de stroomvoorziening hebt gekoppeld, is het geluid van de compressor of van stromende vloeistof mogelijk iets luider. Dat is geen teken dat er een storing is en heeft ook geen invloed op de levensduur van het toestel. Na verloop van tijd worden de geluiden van het toestel minder.  |  |
|  | Het toestel kan tijdelijk meer geluid maken als de deur vaak of lang wordt geopend, wanneer veel vers voedsel in het toestel wordt geplaatst of wanneer de functie voor intensief koelen is geactiveerd.  |  |
| De deur gaat moeilijk open.                                    | U probeert een deur van het toestel te openen nadat u de deur net hebt gesloten. Het openen gaat dan moeilijk. Wanneer u de deur opent, ontsnapt er koude lucht uit het toestel, die wordt vervangen door warme omgevingslucht. Tijdens het koelen van deze lucht ontstaat er negatieve druk, waardoor de deur moeilijk opengaat. Na een paar minuten is de situatie weer normaal en gaat de deur gemakkelijk open. |  |
| De LED verlichting werkt niet.                                 | LED-verlichting stuk.   | Wanneer de LED verlichting niet werkt, raadpleegt u een servicemonteur. Vanwege veiligheidsredenen mag u niet zelf LED verlichting repareren. Het toestel bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse F. |
| Foutcode E01 / E02 / E03 / E06 / E07 / E11 / storingsindicator | Een component is mogelijk defect.   | Bel het servicecentrum voor reparatie. Zolang het toestel nog niet is gerepareerd, staat het in de veilige modus.  |

## STORINGEN

---



### **Let op**

Het koelcircuit kan borrelen of expansiegeluiden maken; dat is normaal.

Wanneer het probleem blijft bestaan, neemt u contact op met het servicecentrum en geeft u het type, model en het serienummer door die op het typeplaatje of het label aan de binnenzijde van het toestel worden vermeld.



## Verpakking en toestel afdanken

Dit toestel is gemaakt van duurzame materialen. Het toestel moet aan het einde van zijn levensduur op verantwoorde wijze worden afgedankt. Informeer bij de plaatselijke autoriteiten hoe u dit kunt doen.



Zie ook het hoofdstuk 'Verwijdering' in de veiligheidsvoorschriften.

De verpakking van het toestel is recyclebaar. Mogelijk zijn de volgende materialen gebruikt:

- Karton.
- Polyethyleenfolie (PE).
- CFC-vrij polystyreen (hard PS-schuim).

Deze materialen moeten op verantwoorde wijze en conform de overheidsvoorschriften worden afgedankt.



Het toestel is gemarkeerd met een vuilnisbaksymbool met een kruis erdoor om u erop te wijzen dat elektrische huishoudelijke apparaten afzonderlijk moeten worden afgedankt. Dit houdt in dat het toestel aan het einde van zijn levensduur niet met het gewone huisvuil mag worden meegegeven. Het toestel moet naar een speciale gemeentelijke afvalverwerkingslocatie voor gescheiden afval worden gebracht of naar een dealer die deze service verleent.

Negatieve gevolgen voor mens en milieu worden voorkomen door huishoudelijke apparaten apart in te zamelen en op de juiste wijze af te danken. Dit zorgt ervoor dat de materialen waaruit het apparaat bestaat, kunnen worden teruggewonnen en aanzienlijke besparingen op energie en grondstoffen kunnen worden gerealiseerd.



### **Verklaring van conformiteit**

Wij verklaren dat onze producten voldoen aan de van toepassing zijnde Europese richtlijnen, verordeningen en voorschriften, evenals aan de eisen die staan beschreven in de normen waarnaar wordt verwezen.

---

# CONTENTS

---

## ***Your refrigerator***

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| Introduction                  | 4 |
| Link to the EU EPREL database | 4 |

## ***Safety instructions*** 5

## ***Installation and connection***

|   |    |
|---|----|
| Selecting the location  | 11 |
| Connecting the appliance  | 12 |
| Changing the side on which the door opens /<br>building the appliance into a cupboard | 12 |

## ***Before first use***

|   |    |
|---|----|
| Before you use the appliance for the first time | 13 |
| Energy-saving advice                            | 13 |

## ***Description of the appliance***

|               |    |
|---------------|----|
| Appliance     | 14 |
| Control panel | 15 |

## ***Operating the appliance***

|   |    |
|---|----|
| Switching on the appliance                                  | 16 |
| Setting the temperature                                     | 16 |
| Intensive cooling   | 16 |
| ECO function  | 17 |
| Switching the appliance off ( to standby) and back on again | 17 |
| Open door alarm   | 18 |
| High temperature alarm                                      | 18 |

# CONTENTS

---

## ***Storing food***

---

|  |    |
|--|----|
| Recommended distribution               | 19 |
| Avoid contamination of food            | 19 |
| Storing fresh food in the refrigerator | 20 |

## ***Maintenance***

---

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Defrosting the appliance | 21 |
| Cleaning the appliance   | 21 |

## ***Faults***

---

|              |    |
|--------------|----|
| Faults table | 22 |
|--------------|----|

## ***Environmental aspects***

---

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Disposal of packaging and appliance | 24 |
|-------------------------------------|----|

### **Pictograms used**



Important information



Tip



Warning; risk of fire / flammable materials

# YOUR REFRIGERATOR

---

## *Introduction*

---

Congratulations on choosing this Etna refrigerator. This product is designed with simple operation and optimum comfort in mind.

These instructions for use explain how you can make best use of this appliance. These instructions contain information about the operation of the appliance and background information that may be of help to you during its use.



### **Read the safety instructions before using the appliance!**

**Read these instructions thoroughly before you first use the appliance, and keep the instructions for future use.**

A section of the installation instructions is supplied separately.

You can find the most recent version of the instructions for use on our website.

## *Link to the EU EPREL database*

---

The QR code on the energy label supplied with the appliance provides a web link to the registration of this appliance in the EU EPREL database. Keep the energy label for reference together with the user manual and all other documents provided with this appliance.

It is possible to find information related to the performance of the product in the EU EPREL database using the link <https://eprel.ec.europa.eu> and the model name and product number that you can find on the rating plate of the appliance.

For more detailed information about the energy label, visit [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).

## SAFETY INSTRUCTIONS

Before the installation and use of the appliance, carefully read the supplied instructions. The manufacturer is not responsible if an incorrect installation and use causes injuries and damages. Always keep the instructions with the appliance for future reference.

### ***Safety of children and vulnerable people***

- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep all packaging away from children.

### **For European markets only**

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

### General safety

- The lamp in this household appliance is only suitable for illumination of this appliance. The lamp is not suitable for household room illumination.
- **WARNING!** This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - catering and similar non-retail applications.
- **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.
- **WARNING!** Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- **WARNING!** Do not use water spray and steam to clean the appliance.
- **WARNING!** Clean the appliance with a moist soft cloth. Only use neutral detergents. Do not use abrasive products, abrasive cleaning pads, solvents or metal objects.
- **WARNING!** Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- **WARNING!** If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

### *Installation*

---

- **WARNING!** This appliance should only be connected by a registered installer.
- Remove all the packaging.
- Do not install or use a damaged appliance.
- Obey the installation instruction supplied with the appliance.
- Always be careful when you move the appliance because it is heavy. Always wear safety gloves.
- Make sure the air can circulate around the appliance.
- Wait at least 4 hours before connecting the appliance to the power supply. This is to allow the oil to flow back in the compressor.
- Do not install the appliance close to radiators or cookers, oven or hobs.
- Do not install the appliance where there is direct sunlight.
- Do not install this appliance in areas that are too humid or too colds, such as the construction appendices, garages or wine cellars.
- When you move the appliance, lift it by the front edge to avoid scratching the floor.
- **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

### *Electrical connection*

- **WARNING!** Risk of fire and electrical shock.
- The appliance must be earthed.
- All electrical connections should be made by a qualified electrician.
- Make sure that the electrical information on the rating plate agrees with the power supply. If not, contact an electrician.
- Always use a correctly installed shockproof socket.
- Do not use multi-plug adapters and extension cables.
- Make sure not to cause damage to the electrical components (e.g. mains plug, mains cable, compressor). Contact the Service or an electrician to change the electrical components.
- The mains cable must stay below the level of the mains plug.
- Connect the mains plug to the mains socket only at the end of the installation. Make sure that there is access to the mains plug after the installation.
- Do not pull the mains cable to disconnect the appliance. Always pull the mains plug.
- **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- If a stationary appliance is not fitted with a supply cord and a plug, or with other means for disconnection from the supply mains having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category III conditions, the means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules. This is also applicable for appliances with a supply cord and plug when the plug is not accessible after installing the appliance. Using an omnipolar switch with a contact separation of at least 3 mm fitted in the fixed wiring will fulfil this requirement.



### *Use*

---

- **WARNING!** Risk of injury, burns, electrical shock or fire.
- Do not change the specification of this appliance.
- Do not put electrical appliances (e.g. ice cream makers) in the appliance unless they are stated applicable by the manufacturer.
- Be careful not to cause damage to the refrigerant circuit. It contains isobutene (R600a), a natural gas with a high level of environmental compatibility. This gas is flammable.
- If damage occurs to the refrigerant circuit, make sure that there are no flames and sources of ignition in the room. Ventilate the room.
- Do not let hot items to touch the plastic parts of the appliance.
- Do not store flammable gas and liquid in the appliance.
- Do not put flammable products or items that are wet with flammable products in, near or on the appliance.
- Do not touch the compressor or the condenser. They are hot.

### *Care and cleaning*

---

- **WARNING!** Risk of injury or damage to the appliance.
- Before maintenance, deactivate the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- This appliance contains hydrocarbons in the cooling unit. Only a qualified person must do the maintenance and the recharging of the unit.
- Regularly examine the drain of the appliance and if necessary, clean it. If the drain is blocked, defrosted water collects in the bottom of the appliance.

### *Disposal*

---

- **WARNING!** Risk of injury or suffocation
- Disconnect the appliance from the mains supply.
- Cut off the mains cable and discard it.
- Remove the door to prevent children and pets to be closed inside of the appliance.
- The refrigerant circuit and the insulation materials of this appliance are ozone friendly.
- The insulation foam contains flammable gas. Contact your municipal authority for information on how to discard the appliance correctly.
- Do not cause damage to the part of the cooling unit that is near the heat exchanger.

# INSTALLATION AND CONNECTION

## Selecting the location

- Do not place the appliance near a source of heat, such as a gas cooker, radiator or boiler, etc., and do not expose it to direct sunlight.
- Place the appliance in a dry and well aired room. The permitted ambient temperature range for the appliance depends on the appliance's climate class, which is shown on the type plate.

| Description        | Class | Ambient temperature range °C | Relative humidity |
|--------------------|-------|------------------------------|-------------------|
| Extended temperate | SN    | +10 to +32                   | ≤ 75%             |
| Temperate          | N     | +16 to +32                   |                   |
| Subtropical        | ST    | +16 to +38                   |                   |
| Tropical           | T     | +16 to +43                   |                   |



Do not place the appliance in a room where the temperature can fall below the lowest permitted ambient temperature: the appliance may not work properly!



Do not place the appliance in a room where the temperature can fall below 5 °C: the appliance may become defective!



The appliance is not suitable for outdoor use and may not be exposed to rain.



Place the appliance in a room with a sufficient volume of air. The room must have a volume of at least 1 m<sup>3</sup> of air for every 8 grams of refrigerant. The quantity of refrigerant is shown on the type plate on the inside of the appliance.

- The appliance must be placed at a distance of at least 5 cm from an electrical or gas cooker and at least 30 cm from a radiator or heater. An insulation panel must be fitted when these distances cannot be kept.
- The appliance must be placed at a distance of about 5 cm from the wall, back and sides of a cupboard. A kitchen cupboard above the appliance must have a gap of at least 5 cm between the back of the cupboard and the wall. This is needed to make sure that there is sufficient cooling air for the condenser.
- The plug of the installed appliance must remain accessible!
- The kitchen unit in which the appliance is to be built in must have an opening of at least 200 cm<sup>2</sup> in its base to allow sufficient air to circulate.
- The appliance's air outlet is at the top. Make sure that the outlet is not blocked. Blocking the outlet can result in damage to the appliance.

## INSTALLATION AND CONNECTION



### **Warning:**

An anti-condensation accessory must be installed before built-in appliances are installed next to each other in a cupboard or surround. **For safety reasons, this must be installed by a recognized installer!**

### ***Connecting the appliance***

---

- Connect the appliance to the power supply with a plug. The socket must be earthed. The nominal voltage and frequency required for the appliance are shown on the appliance's type plate/label with basic information.
- The appliance must be connected to the mains and earthed in accordance with the prevailing standards and regulations. The appliance can withstand small variations in the mains voltage to a maximum of plus or minus 6%.



When you are not going to use the appliance for a longer period then switch it off with the appropriate key and disconnect it from the mains. Empty, defrost and clean the appliance, and leave the door ajar.



### **Freeze burn hazard**

To avoid freeze burn, never put frozen food in your mouth and do not touch frozen food.



In the event of a defect or power cut, do not open the freezer compartment unless the appliance has been out of operation for more than the hours indicated on the appliance's type plate (temperature rise time). After this time, you must either use the frozen food or make sure that it is properly cooled (for example, by transferring it to another appliance).

### ***Changing the side on which the door opens / building the appliance into a cupboard***

---

Information about changing the side on which the door opens and building the appliance into a cupboard is enclosed in separate installation instructions.

## BEFORE FIRST USE

---

### ***Before you use the appliance for the first time***

---

Do not connect the appliance to the mains until you have carefully read the instructions for the correct and safe use of the appliance. As these instructions are for various types and models, it is possible that the instructions for use refer to settings or parts that are not available on your appliance. We recommend that you keep these instructions for future use. If you sell the appliance, enclose them with the appliance.

Inspect the appliance for damage and/or irregularities. If the appliance is damaged, contact the store that sold you the appliance.

Allow the appliance to stand upright for at least 4 hours before you connect the appliance to the mains. This reduces the risk of malfunctions resulting from transport effects on the refrigerant unit.

Before using the appliance for the first time, the interior and all internal accessories should be cleaned with lukewarm water and a neutral cleaning agent. Wipe the cleaned parts with a cloth with clean water and then dry them thoroughly.

If you use the appliance for the first time, do not put food into the appliance until the temperature has decreased to the set temperature.

### ***Energy-saving advice***

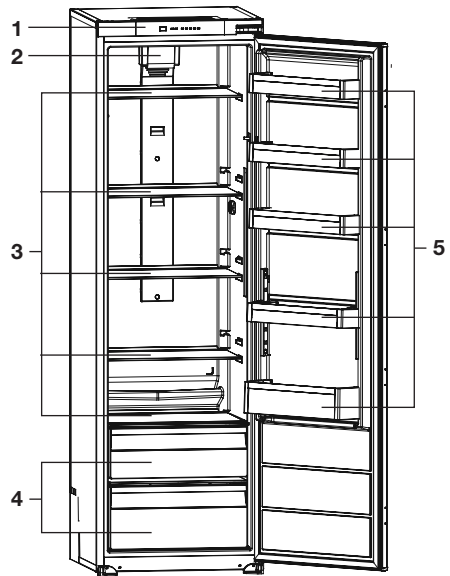
---

- Install the appliance as stated in the instructions for use.
- Do not open the door more than necessary.
- Never cover or obstruct the ventilation openings.
- Replace a door seal that is damaged or no longer seals properly as quickly as possible.
- Store food in well-sealed containers or suitable packaging.
- Allow food to cool to room temperature before you put it in the appliance.
- Defrost food in the refrigerator compartment.
- Space the shelves evenly in the refrigerator compartment. Place the food so that the air can circulate freely in the appliance (follow the recommendations for the location of foods enclosed in the instructions).
- When the appliance is equipped with a fan then make sure that the ventilation openings are kept clear.
- The lower the set temperature, the higher the power consumption.

# DESCRIPTION OF THE APPLIANCE

## Appliance

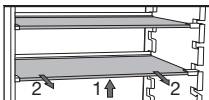
1. Control panel
  2. MultiFlow
  3. Glass shelves
  4. Vegetable drawers
  5. Door compartments
- ▶ The bottom door compartment is suitable for bottles.



## MultiFlow

This system creates optimal air circulation to keep the temperature constant throughout the entire refrigerator compartment. The openings around the fan may never be covered or obstructed.

## Glass shelves

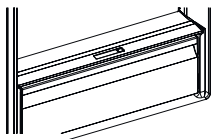


The shelves are made from safety glass. To remove a shelf from the refrigerator, lift the front of the shelf (1). Take hold of the back and pull the shelf out of the appliance (2).

## DESCRIPTION OF THE APPLIANCE

### Drawer with manual humidity control

The upper drawer of the refrigerator compartment does have an integrated humidity regulator which allows regulating the humidity level. This prevents the food from drying out.



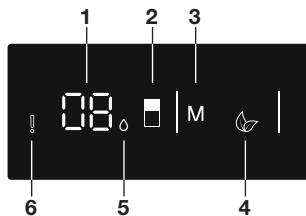
- Slider position to the right: close the vent to increase the humidity in the drawer.
- Slider position to the left: open the vent to reduce the humidity in the drawer.



If you observe droplets of water on the glass shelf, open the vent and wipe the shelf.

### Control panel

1. Temperature setting
2. Function key
3. ECO key
4. Economy mode indicator
5. 'Intensive cooling' indicator
6. Error indicator



# OPERATING THE APPLIANCE

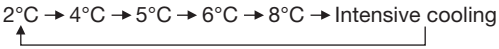
## Switching on the appliance

1. Plug in the power cord.
  - The temperature is set to 4 °C.



Attention; each time the appliance is switched on again, it takes a while to reach the correct temperature. As long as the temperature has not yet been reached (and is therefore too high), the error indicator flashes.

## Setting the temperature

1. Touch the function key (several times) to choose a temperature.
  - The temperature of the refrigerator will be set in the following order:  
2°C → 4°C → 5°C → 6°C → 8°C → Intensive cooling  

  - The temperature flashes three times and an audio signal sounds; the set temperature is confirmed and stops flashing.



The recommended temperature of the refrigerator compartment is 4 °C.

## Intensive cooling

This appliance has an intensive cooling function. This function decreases the temperature in the refrigeration compartment as quickly as possible. This is ideal for cooling products that have just been put into the refrigerator. Use this function when you put a large quantity of food in the appliance.

### **Switch on the intensive cooling function**

1. Touch (several times) the function key until the corresponding indicator comes on.
  - The corresponding indicator flashes three times and you will hear an audio signal.
  - The intensive cooling function is switched on.

### **Switch off the intensive cooling function**

1. Touch (several times) the function key until the corresponding indicator goes off.
  - The intensive cooling function is switched off.



## OPERATING THE APPLIANCE



When the intensive cooling function is not switched off manually, the function will be switched off automatically after about six hours.

### ECO function

This appliance has an ECO function. The ECO function has no time limit and remains activated until the function is disabled.

#### **Activating/disabling the ECO function**

1. Touch the ECO key.
  - ▶ The corresponding indicator flashes three times and you will hear an audio signal.
  - ▶ 'E' appears in the display and the indicator stops flashing to indicate that the function is activated.
2. Touch the ECO key again.
  - ▶ The corresponding indicator flashes three times and you will hear an audio signal.
  - ▶ In the display, 'E' disappears and the indicator goes off to indicate that the function is deactivated.
  - ▶ The temperature returns to the latest temperature setting.



Selecting the intensive cooling function while the ECO function is activated immediately deactivates the ECO function.



If you set a different temperature while the ECO function is active, the ECO function remains active.

### Switching the appliance off ( to standby) and back on again

1. First set the temperature to 8 °C.
2. Then simultaneously touch and hold the function key and the ECO key for 5 seconds.
  - ▶ The lighting goes off and 'St' / 'bY' appears in the display; the appliance is now switched off (standby).
3. Switch the appliance back on by simultaneously touching and holding the function key and the ECO key for 5 seconds.



The error indicator may flash and error code 'E' / '10' may appear in the display because the temperature in the appliance is still too high. The error code will disappear when the appliance has reached the correct temperature.

---

## OPERATING THE APPLIANCE

---

### Open door alarm

If the door is left open for more than 2 minutes, you will hear an audio signal.

### High temperature alarm

The error indicator flashes and the display shows 'E' / '10' when the temperature in the appliance is too high.

A high temperature can be caused for several reasons:

- The appliance has been switched on for the first time.
- The door has been opened for too long or too frequently.
- The door does not seal properly.
- Too much fresh food has been put in at the same time.
- The appliance has been switched on again (for example after a lengthy power failure).

The error indicator will continue to flash as long as the temperature is still too high.



Attention; if after 24 hours the error indicator still flashes, contact the service department.

# STORING FOOD

## Recommended distribution

### Sections of the refrigeration compartment

- Upper section: canned food, bread, wine and pastas, etc.
- Middle section: dairy products, ready-to-cook meals, desserts, soft drinks, beer and cooked food, etc.
- Lower section: meat, meat products, delicatessen products.
- Vegetable drawer: vegetables and fresh fruit.



Store food that spoils rapidly at the back of a shelf or at the back of the drawer at the lowest temperature.



Do not store fruit (bananas, pineapples, papaya, citrus fruits) and vegetables (courgettes, tomatoes, aubergines, cucumber, sweet peppers and potatoes) that are sensitive to low temperatures in the refrigerator.

### Sections of the door

- Top/middle door compartment: eggs, butter, cheese and sauces, etc.
- Bottom door compartment: drinks, cans and bottles, etc.

## Avoid contamination of food

### To avoid contamination of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

### *Storing fresh food in the refrigerator*

---

#### **Important recommendations for storing fresh food**

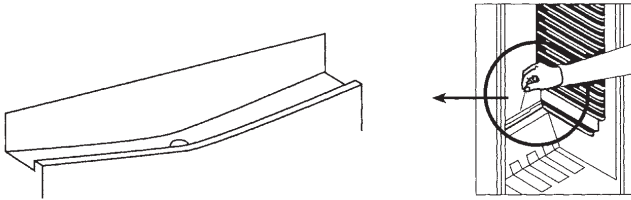
- To ensure the quality of fresh food, it is important that:
  - the food is well-packaged;
  - the appliance is at the correct temperature;
  - the appliance is clean.
- Take good note of the use-by date stated on the food packaging.
- Put food in the refrigerator in sealed containers or in suitable packaging. This will prevent the food from picking up or spreading odours and will keep it dry.
- If droplets form on the glass shelf above the vegetable drawer, open the vent and dry off the shelf. This will reduce the humidity.
- Do not store flammable, unstable or explosive materials in the refrigerator.
- Store bottles that have been opened upright and close them tightly.
- Some organic solutions, such as essential oils, in the skin of lemons and oranges, and butyric acid, that come into long-term contact with plastics can eat into the material and cause premature ageing.
- A disagreeable odour is an indication that the appliance is not clean or that it contains food that has spoiled (see the chapter 'Maintenance').
- Take perishable foods out of the refrigerator when you will be away from home for a longer time.

## Defrosting the appliance

### **Automatic defrost of the refrigeration compartment**

The refrigeration compartment defrosts automatically from time to time. The presence of water drops on the back wall at the inside of the refrigerator indicates that the appliance is busy defrosting automatically. The defrost water runs through the drainage spout to a receptacle where it evaporates.

Ensure that the drain outlet is clean. You can clean a clogged drain with a satay stick, for example.



## Cleaning the appliance



Switch off the appliance and disconnect it from the mains before you start cleaning it.



Do not use abrasive cleaning agents, as they can damage the surface.

- Regularly clean the interior of the appliance with lukewarm water. If so required, add a neutral cleaning agent or special refrigerator cleaner to the water. Clean all surfaces with a soft cloth. Wipe the cleaned parts with a cloth with clean water and then dry them thoroughly.
- Do not put parts of the appliance in a dishwasher: this could damage them.
- Dry the inside of the unit, plug on the mains, and set the thermostat knob to the lowest temperature setting. After 24 hours, set the thermostat to the normal position.



When you are not going to use the appliance for a longer period then switch it off and disconnect it from the mains. Empty, defrost and clean the appliance, and leave the door ajar.

# FAULTS

## *Faults table*

When you have any doubts about whether your appliance is working properly you should not immediately assume that it is defective. We recommend that you should in any case check the points in the following table.

| Symptom   | Possible cause  | Solution  |
|---|---|---|
| The appliance emits a slight odour when used for the first time.                      | New appliance.  | This is normal and disappears when the appliance starts cooling.  |
| The appliance does nothing; the lighting does not come on.                            | Plug not in socket.   | Insert the plug in the socket.  |
|   | Appliance in standby. The display shows 'St' / 'bY'.  | Switch the appliance on again (switch the standby mode off).  |
| Error code E10 in the display + the error indicator is on.                            | Temperature setting incorrect.  | Adjust the temperature properly.  |
|   | The door seals are dirty or the seals are damaged.  | Clean the door seals. Call the service centre if the door seals are damaged.                                      |
|   | Door seals not installed correctly.   | When changing the direction of rotation of the door, the door seal must be turned 180°. Check if this is correct. |
|   | The appliance is switched on for the first time or switched on from standby.                        | If after 24 hours the error indicator still flashes, contact the service department.                              |
|   | The door has been opened for too long or too frequently.  |   |
|   | The door does not seal properly (dirt on the seal, the door is crooked, the seal is damaged, etc.). |   |
|   | Too much fresh food has been put in at the same time.   |   |
| The appliance has been switched on again (for example after a lengthy power failure). |   |   |
| Water runs from the refrigerator.   | Defrost water drain clogged.  | Clean defrost water drain (see "Defrosting the appliance").   |

## FAULTS

| Symptom  | Possible cause  | Solution  |
|--|---|---|
| Appliance makes a noise.                                       | Incorrect positioning of food in the appliance.   | Place foods in the proper manner in the appliance.  |
|  | There is an object against the appliance.   | Remove the object.  |
|  | The appliance is cooled by a refrigeration system with a compressor (and with some models, also a fan) that makes a noise. The noise level depends on the installation of the appliance, its correct use and its age.   |   |
|  | When you connect the appliance to the power supply the noise made by the compressor or flowing refrigerant may be slightly louder. This is not indicative of a defect, and has no effect on the service life of the appliance. The appliance will make less noise after a while.  |   |
|  | The appliance may be temporarily noisier after the door has been opened for too long or too frequently, a large quantity of fresh food has been put in the appliance or the intensive cooling function has been activated.  |   |
| The door does not open easily.                                 | You are trying to open the appliance's door just after you have closed the door. Then opening the door is difficult. When you open the door, cold air escapes from the appliance and is replaced by warm air from the surroundings. As this air cools a slight vacuum is created that makes it more difficult to open the door. The situation returns to normal after a few minutes, and the door opens easily again. |   |
| The LED lighting does not work.                                | LED-lamp faulty.  | Consult a service technician about LED lighting that is not working. For safety reasons, you are not allowed to repair LED lighting yourself.<br>This product contains a light source of energy efficiency class F. |
| Error code E01 / E02 / E03 / E06 / E07 / E11 / error indicator | A component may be defective.   | Call the service centre to make an appointment for repair work. The appliance operates in the safe mode until it has been repaired.   |



### Note

It is normal for the cooling circuit to make gurgling or expansion noises.

If you are unable to solve the problem then contact the service centre. When you do so, state the type, model and serial number shown on the type plate or label on the inside of the appliance.

### Disposal of packaging and appliance

This appliance is made from sustainable materials. This appliance must be disposed of in a responsible manner at the end of its service life. Contact the local authorities for information about the method.



See also the chapter 'Disposal' in the Safety instructions.

The packaging of the appliance is recyclable. The following materials may have been used:

- Cardboard.
- Polyethylene foil (PE).
- CFC-free polystyrene (hard PS foam).

These materials must be disposed of in a responsible manner and in accordance with government regulations.



The appliance is marked with a crossed out wheeled bin symbol to draw your attention to the requirement for the separate disposal of domestic electrical appliances. This means that the appliance may not be disposed of in unsorted household waste at the end of its service life. The appliance must be taken to a special municipal waste processing location for separated waste or to a dealer who provides this service.

Collecting and disposing of domestic appliances separately avoids detrimental consequences for humans and the environment. This ensures that the materials used to make the appliance can be recovered and that substantial savings in the use of energy and raw materials can be achieved.



#### **Declaration of conformity**

We hereby declare that our products conform to the applicable European Directives, Regulations and requirements, as well as all requirements in the standards to which reference is made.









[www.etna.nl](http://www.etna.nl)  
[www.etna.be](http://www.etna.be)



920450

920450 / VER 1 / 23-11-2023

ETNA maakt **kwaliteit** betaalbaar

